

Bench-Rest-Seater 7/8 - Bench-Rest-Seater 6,5x65 R RWS

The BR-Seater is your reliable partner for highest precision in seating match bullets, or whenever in questions of "bullet runout", there is no room for compromise.

Thanks to the guide sleeve which is modelled like the cartridge chamber, the cartridge case will receive perfect axial guidance during the seating operation.

Also, the bullet will be guided in the same process.

This ensures perfect concentricity. Of course, the seater-head is replaceable. Various types of seater-heads are offered.

Choosing the correct seater head for the bullet used often improves concentricity significantly. You will find further instructions and assistance in selecting accessories and spare parts in the manual.

NO IMAGE
AVAILABLE

Attributes

- Name: Bench-Rest-Seater 6,5x65 R RWS
- Manufacturer: TRIEBEL
- Product no.: EU2012957
- Mfr. No.: 3158805
- Thread: 7/8
- Delivery weight: 0.4kg
- Shipping height: 43mm
- Shipping width: 43mm
- Shipping length: 135mm

Table of Contents

- [Startpage](#)
- [Deutsch: Sicherheitshinweise für den BenchRestSeater 7/8 und 6,5x65 R RWS](#)
- [English: BenchRestSeater 7/8 Safety Instruction Guide](#)
- [Español: Guía de Instrucciones de Seguridad para el BenchRestSeater 7/8 y 6,5x65 R RWS](#)
- [Français: Guide de Sécurité pour le BenchRestSeater 7/8 et 6,5x65 R RWS](#)
- [Italiano: Istruzioni di Sicurezza per il BenchRestSeater 7/8 e 6,5x65 R RWS](#)
- [Norsk: Brukerveiledning for BenchRestSeater 7/8 og 6,5x65 R RWS](#)
- [Polski: Instrukcja Bezpieczeństwa dla BenchRestSeater 7/8 i 6,5x65 R RWS](#)
- [Suomi: BenchRestSeater 7/8 & BenchRestSeater 6,5x65 R RWS Turvallisuusohjeet](#)
- [Svenska: Säkerhetsinstruktioner för BenchRestSeater 7/8 och 6,5x65 R RWS](#)
- [Český: Návod na bezpečné používání produktu BenchRestSeater 7/8 a BenchRestSeater 6,5x65 R RWS](#)

Sicherheitshinweise für den BenchRestSeater 7/8 und 6,5x65 R RWS

Einführung

Herzlichen Glückwunsch zu Ihrem Kauf des BenchRestSeaters! Dieses Produkt ist Ihr zuverlässiger Partner für höchste Präzision beim Setzen von MatchGeschossen. Um die Sicherheit bei der Verwendung zu gewährleisten, beachten Sie bitte die folgenden Richtlinien und Anweisungen.

Allgemeine Sicherheitsrichtlinien

- Stellen Sie sicher, dass Sie die Bedienungsanleitung vollständig gelesen und verstanden haben, bevor Sie das Produkt verwenden.
- Verwenden Sie den BenchRestSeater nur für den vorgesehenen Zweck.
- Halten Sie das Produkt außerhalb der Reichweite von Kindern und anderen ungeschulten Personen.
- Überprüfen Sie regelmäßig, ob das Produkt in gutem Zustand ist und keine sichtbaren Schäden aufweist.
- Verwenden Sie das Produkt nicht, wenn es beschädigt ist oder Anzeichen von Abnutzung zeigt.

Besondere Sicherheitsvorkehrungen für die Nutzung

- Tragen Sie immer geeignete Schutzausrüstung, einschließlich Schutzbrille und Handschuhe, während Sie mit dem BenchRestSeater arbeiten.
- Achten Sie darauf, dass sich keine anderen Personen in der Nähe des Arbeitsbereichs aufhalten, während Sie den Seater verwenden.
- Vermeiden Sie es, den Seater in einer feuchten oder nassen Umgebung zu verwenden, um elektrische Risiken zu minimieren.
- Arbeiten Sie nur in gut beleuchteten Bereichen, um die Sicht zu verbessern und Fehler zu vermeiden.

Anweisungen zur Installation und Nutzung

1. Vorbereitung:

- Stellen Sie sicher, dass der Arbeitsplatz sauber und ordentlich ist.
- Überprüfen Sie, ob alle Teile des BenchRestSeaters vorhanden sind.

2. Installation:

- Befestigen Sie den Seater gemäß den Anweisungen in der Bedienungsanleitung.
- Überprüfen Sie die Verbindung auf Stabilität, bevor Sie mit der Nutzung beginnen.

3. Nutzung:

- Legen Sie die Patronenhülse in die Führungsbuchse des Seaters.
- Achten Sie darauf, dass die Hülse korrekt ausgerichtet ist, um eine präzise Führung zu gewährleisten.
- Setzen Sie das Geschoss vorsichtig ein und stellen Sie sicher, dass es gleichmäßig geführt wird.
- Drücken Sie den Setzkopf vorsichtig nach unten, um das Geschoss in die Hülse zu setzen.
- Überprüfen Sie regelmäßig die Konzentrität der gesetzten Geschosse.

Entsorgungsanweisungen

- Entsorgen Sie den BenchRestSeater und alle dazugehörigen Teile gemäß den örtlichen Vorschriften für die Entsorgung von nicht mehr benötigten Produkten.

- Achten Sie darauf, dass alle umweltfreundlichen Entsorgungsmethoden befolgt werden.

Kontaktinformationen für weitere Unterstützung

Für weitere Unterstützung oder bei Fragen zu Sicherheit und Nutzung des BenchRestSeaters wenden Sie sich bitte an den Hersteller oder den Händler, bei dem Sie das Produkt erworben haben.

Bitte beachten Sie, dass die Sicherheit bei der Verwendung von Produkten wie dem BenchRestSeater von größter Bedeutung ist. Halten Sie sich an die oben genannten Richtlinien, um eine sichere und effektive Nutzung zu gewährleisten.

BenchRestSeater 7/8 Safety Instruction Guide

Introduction

Thank you for choosing the BenchRestSeater 7/8. This product is designed to provide the highest precision in seating match bullets. To ensure safe and effective use, please read and follow this safety instruction guide carefully. This guide complies with the EU General Product Safety Regulation (GPSR) and provides essential information to help you use the product safely.

General Safety Guidelines

- Ensure that the BenchRestSeater is used only for its intended purpose, which is seating match bullets.
- Always read the manual before using the product to understand its features and operation.
- Keep the product out of reach of children and vulnerable individuals to prevent accidents.
- Regularly inspect the product for any signs of wear or damage before use. Do not use if damaged.
- If you experience any issues or have safety concerns, discontinue use immediately and consult the manual or seek assistance.

Specific Safety Precautions for Use

- Always wear appropriate safety gear, including eye protection, when using the BenchRestSeater.
- Ensure that the work area is clean and free from obstructions to prevent accidents.
- Use the correct type of seater head for the bullet being used to improve concentricity and safety.
- Do not exceed the recommended torque settings when attaching the seater head to avoid damage.
- Handle all ammunition components with care and follow the manufacturer's guidelines for safe handling.
- Be aware of your surroundings and ensure that no one is in the immediate area when using the product.

Instructions for Installation and Usage

1. Installation of Seater Head:

- Select the appropriate seater head for the bullet you are using.
- Align the seater head with the seating mechanism and securely attach it using the provided threading.
- Ensure that the seater head is tightened to the recommended torque setting.

2. Seating Operation:

- Place the cartridge case into the guide sleeve of the BenchRestSeater.
- Ensure that the cartridge case is properly aligned for axial guidance.
- Insert the bullet into the seating mechanism.
- Slowly and steadily press down the seater handle to seat the bullet into the cartridge case.
- Check the concentricity of the bullet after seating to ensure precision.

3. PostUse Care:

- Clean the BenchRestSeater after each use to remove any debris or residue.
- Store the product in a safe and dry location, away from children and pets.
- Regularly check for any loose parts or wear and replace as necessary.

Disposal Instructions

- Dispose of the BenchRestSeater responsibly at the end of its life cycle.
- Check with local authorities for proper disposal methods for nonfood products.

- Do not dispose of the product in regular household waste. Follow recycling guidelines where applicable.

Contact Information for Further Support

For any inquiries regarding safety, product features, or assistance, please refer to the manufacturer's contact information provided in the product manual. It is essential to have this information readily available for any safety concerns or questions.

By following these safety instructions, you can ensure a safe and effective experience with your BenchRestSeater 7/8. Thank you for prioritizing safety and precision in your reloading practices.

Guía de Instrucciones de Seguridad para el BenchRestSeater 7/8 y 6,5x65 R RWS

Introducción

Gracias por elegir el BenchRestSeater 7/8 y 6,5x65 R RWS. Este producto ha sido diseñado para ayudarte a lograr la máxima precisión al asentar balas de competición. Sin embargo, es importante seguir ciertas pautas de seguridad para garantizar un uso seguro y eficaz. Esta guía te proporcionará información esencial sobre el uso seguro del producto, así como instrucciones específicas para su instalación y uso.

Directrices Generales de Seguridad

- Asegúrate de leer y entender todas las instrucciones antes de usar el BenchRestSeater.
- Mantén el producto fuera del alcance de niños y personas vulnerables.
- Inspecciona el producto regularmente para detectar signos de desgaste o daño.
- Si encuentras algún defecto, deja de usar el producto y contacta a un profesional.
- Utiliza el BenchRestSeater solo para su propósito previsto, que es asentar balas de competición.
- Siempre usa protección ocular y guantes al manejar componentes de recarga.

Precauciones de Seguridad Específicas para el Uso

- **Uso de la Manga Guía:** Asegúrate de que la manga guía esté correctamente instalada y alineada antes de comenzar el proceso de asentado. Esto ayuda a evitar desviaciones de la bala.
- **Cabeza del Seater:** Utiliza la cabeza de seater adecuada para el tipo de bala que estás utilizando. Esto mejorará la concentricidad y reducirá el riesgo de errores durante el asentado.
- **Superficie de Trabajo:** Trabaja en una superficie plana y estable para evitar accidentes.
- **Almacenamiento:** Guarda el BenchRestSeater en un lugar seco y seguro, lejos de la humedad y temperaturas extremas.

Instrucciones para la Instalación y Uso

1. Instalación del BenchRestSeater:

- Asegúrate de tener todas las piezas necesarias antes de comenzar la instalación.
- Atornilla el BenchRestSeater en un soporte adecuado utilizando la rosca de 7/8.
- Verifica que esté firmemente sujeto y no se mueva.

2. Uso del BenchRestSeater:

- Coloca el casquillo del cartucho en la manga guía.
- Inserta la bala en el casquillo, asegurándote de que esté alineada correctamente.
- Baja la cabeza del seater lentamente y aplica presión uniforme para asentar la bala.
- Retira el casquillo del cartucho y verifica que la bala esté correctamente asentada.

Instrucciones de Eliminación

- Cuando ya no necesites el BenchRestSeater o si está dañado, sigue las normativas locales para la eliminación de productos de este tipo.
- Asegúrate de que todas las partes sean desechadas de manera responsable y respetuosa con el medio ambiente.

Información de Contacto para Soporte Adicional

Para cualquier consulta sobre la seguridad del producto o para reportar un problema, asegúrate de contactar a un punto de contacto en la UE. Mantente informado sobre cualquier actualización de seguridad o retiros a través de la plataforma Safety Gate de la UE.

Recuerda que tu seguridad y la de los demás es lo más importante. Sigue estas instrucciones y disfruta de un uso seguro y eficaz del BenchRestSeater 7/8 y 6,5x65 R RWS.

Guide de Sécurité pour le BenchRestSeater 7/8 et 6,5x65 R RWS

Introduction

Le BenchRestSeater est un outil essentiel pour les tireurs cherchant à maximiser la précision lors de la mise en place de balles de match. Ce guide fournit des instructions de sécurité importantes pour garantir une utilisation sûre et efficace de ce produit, conformément à la réglementation générale sur la sécurité des produits de l'UE (GPSR).

Directives Générales de Sécurité

- Assure-toi que le BenchRestSeater est utilisé uniquement par des adultes ou sous la supervision d'un adulte.
- Vérifie régulièrement l'état de l'outil pour détecter d'éventuels signes d'usure ou de dommage.
- Ne pas utiliser l'outil si tu constates des défauts ou des dommages.
- Range l'outil dans un endroit sec et sûr, à l'écart des enfants.
- Respecte toutes les lois et règlements locaux concernant l'utilisation d'outils de tir.

Précautions de Sécurité Spécifiques à l'Utilisation

- Utilise toujours des lunettes de protection lors de la mise en place de balles pour protéger tes yeux.
- Assure-toi que la zone de travail est dégagée de tout obstacle et que personne ne se trouve à proximité pendant l'utilisation.
- Ne force pas l'outil lors de la mise en place des balles. Si tu rencontres une résistance, vérifie que tout est correctement aligné.
- Utilise uniquement les têtes de mise en place recommandées pour le type de balle utilisé.
- Ne modifie pas l'outil ou ses composants de manière non autorisée.

Instructions pour l'Installation et l'Utilisation

1. Installation de l'outil :

- Fixe le BenchRestSeater à une surface stable et plane.
- Assure-toi que le filetage de 7/8 est correctement installé et sécurisé.

2. Mise en place de la balle :

- Sélectionne la tête de mise en place appropriée pour la balle que tu utilises.
- Insère la balle dans la douille de guidage.
- Abaisse la tête de mise en place doucement jusqu'à ce qu'elle soit en contact avec la balle.
- Applique une pression uniforme pour assurer un guidage axial parfait.

3. Vérification de la concentricité :

- Après la mise en place, vérifie que la balle est correctement positionnée et concentrique.
- Si nécessaire, ajuste la tête de mise en place pour améliorer la concentricité.

Instructions de Mise au Rebut

- Lorsque le BenchRestSeater n'est plus utilisé ou est endommagé, dispose-en de manière responsable.
- Vérifie les réglementations locales concernant le recyclage des matériaux.
- Ne jette pas l'outil dans des ordures ménagères normales. Renseigne-toi sur les points de collecte

appropriés pour les outils usagés.

Informations de Contact pour un Support Supplémentaire

Pour toute question ou préoccupation concernant la sécurité de l'utilisation du BenchRestSeater, consulte le manuel d'utilisation ou contacte un professionnel qualifié. Assure-toi de toujours avoir une ligne de communication ouverte pour des conseils supplémentaires.

En suivant ces directives, tu peux garantir une utilisation sûre et efficace de ton BenchRestSeater, tout en respectant les normes de sécurité établies par l'UE.

Istruzioni di Sicurezza per il BenchRestSeater 7/8 e 6,5x65 R RWS

Introduzione

Grazie per aver scelto il BenchRestSeater 7/8 e 6,5x65 R RWS. Questo prodotto è progettato per garantire la massima precisione nel posizionamento dei proiettili da competizione. È fondamentale seguire queste istruzioni di sicurezza per garantire un uso sicuro e efficace del prodotto.

Linee Guida Generali di Sicurezza

- Assicurati di leggere attentamente tutte le istruzioni prima di utilizzare il prodotto.
- Utilizza il BenchRestSeater solo per l'uso previsto e in conformità con le istruzioni.
- Tieni il prodotto lontano dalla portata dei bambini e di gruppi vulnerabili.
- Controlla regolarmente il prodotto per eventuali segni di usura o danni.
- In caso di malfunzionamento o danneggiamento, interrompi immediatamente l'uso e contatta un professionista.

Precauzioni di Sicurezza Specifiche per l'Uso

- **Rischi da taglio:** Le parti del seater possono essere affilate. Maneggia con cura e utilizza guanti protettivi se necessario.
- **Rischi di esplosione:** Non utilizzare il seater con munizioni danneggiate o non conformi.
- **Rischi di infortuni:** Assicurati di lavorare in un'area ben illuminata e priva di ostacoli.
- **Controllo della concentricità:** Segui le istruzioni per scegliere la testa del seater corretta per il proiettile utilizzato.

Istruzioni per l'Installazione e l'Uso

1. Preparazione:

- Assicurati che il banco di lavoro sia stabile e sicuro.
- Controlla che il BenchRestSeater sia pulito e privo di detriti.

2. Installazione:

- Fissa il seater al banco di lavoro utilizzando il filetto da 7/8.
- Assicurati che sia ben serrato per evitare movimenti durante l'uso.

3. Uso:

- Inserisci il bossolo nella camera di cartuccia del seater.
- Seleziona la testa del seater appropriata per il proiettile.
- Posiziona il proiettile nel bossolo e aziona il seater per garantire una guida assiale perfetta.
- Controlla la concentricità del proiettile dopo il posizionamento.

Istruzioni per lo Smaltimento

- Segui le normative locali per lo smaltimento dei materiali e delle parti del prodotto.
- Non gettare il prodotto nell'ambiente. Ricicla le parti quando possibile.

Informazioni di Contatto per Ulteriori Supporto

Per ulteriori informazioni e supporto, ti invitiamo a consultare il manuale del prodotto. In caso di domande o problemi, contatta il tuo rivenditore o il produttore.

Conclusione

Seguire queste istruzioni di sicurezza garantirà un uso sicuro e efficace del BenchRestSeater 7/8 e 6,5x65 R RWS. Se hai domande o dubbi, non esitare a cercare assistenza. La tua sicurezza è la nostra priorità.

Brukerveiledning for BenchRestSeater 7/8 og 6,5x65 R RWS

Introduksjon

Takk for at du valgte BenchRestSeater 7/8 og 6,5x65 R RWS. Dette produktet er designet for å gi høy presisjon ved setning av matchkuler. For å sikre trygg og effektiv bruk av produktet, vennligst les og følg disse sikkerhetsinstruksjonene nøye.

Generelle sikkerhetsretningslinjer

- Bruk alltid produktet i samsvar med produsentens anbefalinger.
- Oppbevar produktet utilgjengelig for barn og sårbare grupper.
- Kontroller produktet for skader før bruk. Ikke bruk skadde produkter.
- Rapportér eventuelle ulykker eller farlige situasjoner til relevante myndigheter.
- Hold deg oppdatert på tilbakekallinger og sikkerhetsvarsler via EU Safety Gateplattformen.

Spesifikke sikkerhetsforholdsregler ved bruk

- Sørg for at arbeidsområdet er rent og ryddig for å unngå ulykker.
- Bruk vernebriller for å beskytte øynene under bruk.
- Unngå å bruke produktet hvis du er trøtt eller under påvirkning av rusmidler.
- Følg alltid instruksjonene for installasjon og bruk nøye for å unngå skader.
- Vær oppmerksom på at feil bruk kan føre til skade på produktet eller personskader.

Instruksjoner for installasjon og bruk

1. Forberedelse av arbeidsområdet:

- Finn et stabilt og flatt underlag for å bruke BenchRestSeater.
- Sørg for at området er godt opplyst.

2. Installasjon av produktet:

- Fest BenchRestSeater til arbeidsflaten ved hjelp av passende verktøy.
- Kontroller at produktet er sikkert festet før bruk.

3. Bruk av produktet:

- Plasser hylsen i guiderøret og sørg for at den er riktig justert.
- Sett kulen på plass og start setningsoperasjonen.
- Følg med på kulens konsentrasitet under prosessen.

4. Etter bruk:

- Rengjør produktet for å fjerne rester av smuss eller partikler.
- Oppbevar produktet på et tørt og sikkert sted, utilgjengelig for barn.

Avfallsinstruksjoner

- Følg lokale retningslinjer for avhending av produkter.
- Unngå å kaste produktet i vanlig husholdningsavfall.
- Kontakt lokale myndigheter for informasjon om resirkulering eller sikker avhending.

Kontaktinformasjon for videre støtte

For sikkerhetsrelaterte spørsmål eller ytterligere hjelp, vennligst kontakt produsenten eller din lokale forhandler.

Ved å følge disse retningslinjene kan du sikre trygg og effektiv bruk av BenchRestSeater 7/8 og 6,5x65 R RWS.
Takk for at du tar sikkerheten på alvor!

Instrukcja Bezpieczeństwa dla BenchRestSeater 7/8 i 6,5x65 R RWS

Wprowadzenie

Witamy w instrukcji bezpieczeństwa dla BenchRestSeater 7/8 i 6,5x65 R RWS. Naszym celem jest zapewnienie bezpiecznego użytkowania produktu oraz dostarczenie niezbędnych informacji w celu minimalizacji ryzyka. Prosimy o dokładne zapoznanie się z poniższymi wytycznymi.

Ogólne zasady bezpieczeństwa

- Używaj produktu zgodnie z przeznaczeniem, aby uniknąć potencjalnych zagrożeń.
- Zawsze przestrzegaj lokalnych przepisów dotyczących bezpieczeństwa w zakresie używania broni palnej.
- Przechowuj produkt w suchym i bezpiecznym miejscu, z dala od dzieci i osób nieupoważnionych.
- Regularnie sprawdzaj stan techniczny produktu przed każdym użyciem.

Specyficzne środki ostrożności podczas użytkowania

- Zawsze używaj osobistych środków ochrony, takich jak okulary ochronne i rękawice.
- Upewnij się, że obszar roboczy jest czysty i dobrze oświetlony.
- Nie używaj produktu, jeśli zauważysz jakiegokolwiek uszkodzenia lub wady.
- Zachowaj ostrożność podczas montażu i demontażu produktu, aby uniknąć obrażeń.

Instrukcje dotyczące instalacji i użytkowania

1. Montaż:

- Upewnij się, że wszystkie części są obecne i w dobrym stanie.
- Zainstaluj BenchRestSeater zgodnie z instrukcją producenta.
- Sprawdź, czy prowadnica jest prawidłowo umiejscowiona, aby zapewnić właściwe prowadzenie osiowe.

2. Użytkowanie:

- Używaj produktu zgodnie z zaleceniami zawartymi w instrukcji obsługi.
- Podczas osadzania pocisków, upewnij się, że nie ma przeszkód w obszarze roboczym.
- Regularnie kontroluj, czy pociski są poprawnie prowadzone i osadzone.

3. Zakończenie użytkowania:

- Po zakończeniu pracy, oczyść produkt z wszelkich resztek materiałów.
- Przechowuj produkt w bezpiecznym miejscu.

Instrukcje dotyczące utylizacji

- Utylizuj produkt zgodnie z lokalnymi przepisami dotyczącymi odpadów.
- Nie wrzucaj produktu do ogólnych śmieci, jeśli zawiera substancje niebezpieczne.
- Skontaktuj się z lokalnymi służbami zajmującymi się odpadami, aby uzyskać informacje na temat prawidłowej utylizacji.

Informacje kontaktowe dla dalszego wsparcia

W przypadku pytań dotyczących bezpieczeństwa produktu lub potrzeby uzyskania dalszych informacji, skontaktuj się z odpowiednimi służbami lub producentem.

Podsumowanie

Stosowanie się do powyższych wytycznych pomoże zapewnić bezpieczne korzystanie z BenchRestSeater 7/8 i 6,5x65 R RWS. Regularne przeglądy oraz odpowiednie użytkowanie są kluczem do minimalizacji ryzyka i zapewnienia wysokiej precyzji podczas osadzania pocisków. Dziękujemy za wybór naszego produktu.

BenchRestSeater 7/8 & BenchRestSeater 6,5x65 R RWS Turvallisuusohjeet

Johdanto

Tervetuloa BenchRestSeaterin käyttöohjeisiin. Tämä ohje on laadittu auttamaan sinua käyttämään tuotetta turvallisesti ja tehokkaasti. Tuotteemme on suunniteltu korkeimman tarkkuuden saavuttamiseksi, mutta turvallisuus on aina etusijalla. Lue ohjeet huolellisesti ennen tuotteen käyttöä.

Yleiset turvallisuusohjeet

- Varmista, että tuote on tarkoitettu vain lailliseen ja turvalliseen käyttöön.
- Tarkista tuote säännöllisesti vaurioiden varalta. Älä käytä vaurioitunutta tuotetta.
- Säilytä tuote lasten ulottumattomissa.
- Käytä tuotetta vain sen tarkoitettussa tarkoituksessa.
- Noudata kaikkia paikallisia lakeja ja sääntöjä käytettäessä tuotetta.

Erityiset turvallisuustoimenpiteet käytössä

- Varmista, että käytät oikean tyyppisiä istuttimen päitä, jotka sopivat käyttämällesi luodille.
- Älä koskaan yritä muuttaa tai muokata tuotteen osia ilman asiantuntevaa apua.
- Käytä suojavarusteita, kuten suojalaseja ja käsineitä, kun työskentelet tuotteen kanssa.
- Varmista, että työskentelyalue on puhdas ja järjestetty, jotta vältetään onnettomuudet.
- Ole erityisen varovainen, kun käsittelet patruunoita ja luoteja.

Asennus ja käyttöohjeet

1. Asennus

- Varmista, että kaikki osat ovat mukana ja ehjiä ennen asennusta.
- Asenna tuote valmistajan ohjeiden mukaan varmistaen, että kaikki osat ovat tiukasti paikallaan.
- Tarkista, että istuttimen pää on oikein kiinnitetty ennen käyttöä.

2. Käyttö

- Aseta patruuna huolellisesti istuttimen muotoiluun opastussukkaan.
- Varmista, että patruuna on kunnolla paikallaan ennen laukaisua.
- Seuraa tarkasti istutusprosessia, jotta saavutetaan optimaalinen keskeisyys.
- Pidä tuote puhtaana ja huolla sitä säännöllisesti.

Hävittämishjeet

- Hävitä käytetyt tai vaurioituneet osat paikallisten sääntöjen mukaan.
- Älä heitä vaarallisia materiaaleja tavalliseen jätteeseen. Ota yhteyttä paikallisiin jätehuoltoviranomaisiin.

Lisätietoja ja tuki

Jos tarvitset lisätietoja tai tukea, ota yhteyttä valmistajaan tai jälleenmyyjään. Varmista, että sinulla on tuotteen malli ja sarjanumero valmiina.

Yhteenveto

BenchRestSeater on suunniteltu tarjoamaan tarkkuutta ja luotettavuutta. Noudata näitä turvallisuusohjeita varmistaaksesi turvallisen ja tehokkaan käytön. Muista, että turvallisuus on ensisijainen prioriteetti, ja käytä tuotetta aina vastuullisesti.

Säkerhetsinstruktioner för BenchRestSeater 7/8 och 6,5x65 R RWS

Introduktion

Tack för att du valt BenchRestSeater 7/8 och 6,5x65 R RWS. Denna produkt är designad för att ge högsta precision vid seating av matchkulor. För att säkerställa säker användning och optimal prestanda, vänligen läs och följ dessa säkerhetsinstruktioner noggrant.

Allmänna säkerhetsriktlinjer

- Använd alltid produkten enligt tillverkarens anvisningar.
- Kontrollera produkten regelbundet för skador eller slitage. Använd inte en skadad produkt.
- Håll produkten utom räckhåll för barn och sårbara grupper.
- Rapportera eventuella osäkra produkter eller olyckor till relevanta myndigheter.
- Håll dig informerad om återkallelser via EU:s Safety Gateplattform.

Specifika säkerhetsåtgärder för användning

- Se till att arbetsområdet är rent och fritt från onödiga föremål för att undvika olyckor.
- Använd alltid skyddsglasögon och handskar när du arbetar med produkten.
- Kontrollera att patronhylsan är korrekt placerad innan du påbörjar seatingoperationen.
- Undvik att överbelasta produkten; följ rekommenderade specifikationer för kulan som används.
- Använd endast seaterhuvuden som är avsedda för denna produkt.

Instruktioner för installation och användning

1. Installation av seaterhuvud:

- Välj rätt seaterhuvud för den kula som ska användas.
- Skruva fast seaterhuvudet på produkten med hjälp av den angivna gängan (7/8).

2. Användning av BenchRestSeater:

- Sätt in patronhylsan i produkten.
- Justera guiden så att den passar patronhylsan.
- Placera kulan i seaterhuvudet.
- Tryck ner handtaget för att utföra seatingoperationen. Kontrollera att kulan är korrekt centrerad.
- Ta bort patronhylsan och kontrollera seatingens kvalitet.

3. Underhåll:

- Rengör produkten efter varje användning för att säkerställa lång hållbarhet.
- Förvara produkten på en torr och säker plats.

Avfallshantering

- Kasta inte produkten i hushållsavfall. Följ lokala riktlinjer för avfallshantering.
- Återvinn delar av produkten där det är möjligt, i enlighet med lokala bestämmelser.

Kontaktinformation för ytterligare support

För frågor eller support angående produkten, vänligen kontakta tillverkaren eller återförsäljaren där produkten köptes. Se till att ha produktens modellnummer och inköpsinformation till hands för att underlätta kommunikationen.

Genom att följa dessa säkerhetsinstruktioner kan du säkerställa en säker och effektiv användning av BenchRestSeater 7/8 och 6,5x65 R RWS. Tack för att du är en ansvarsfull användare!

Návod na bezpečné používání produktu BenchRestSeater 7/8 a BenchRestSeater 6,5x65 R RWS

Úvod

Děkujeme, že jste si zakoupili BenchRestSeater 7/8 nebo BenchRestSeater 6,5x65 R RWS. Tento produkt je navržen tak, aby vám poskytl maximální přesnost při usazování závodních projektilů. Abychom zajistili vaši bezpečnost a bezpečnost ostatních, prosím, pečlivě si přečtěte následující pokyny a dodržujte je.

Obecné bezpečnostní pokyny

- Zajistěte, aby byl produkt používán pouze pro zamýšlený účel.
- Před použitím výrobku si ověřte, že je v dobrém stavu a bez poškození.
- Udržujte produkt mimo dosah dětí a zranitelných osob.
- Vždy používejte ochranné brýle a další vhodné ochranné prostředky při práci s projektily a střelivem.
- V případě jakýchkoli pochybností o bezpečnosti výrobku se obraťte na odborníka.

Specifické bezpečnostní opatření pro použití

- Před usazováním projektilů se ujistěte, že je nábojnice správně umístěna v seateru.
- Používejte správnou hlavu seateru odpovídající vašim projektilům pro zajištění maximální koncentricky.
- Nikdy nepoužívejte produkt, pokud je poškozen nebo nefunguje správně.
- Neprovádějte úpravy výrobku, které by mohly ovlivnit jeho bezpečnost nebo výkon.
- Při usazování projektilů dodržujte doporučené postupy a techniky.

Pokyny pro instalaci a používání

1. Zkontrolujte, zda máte všechny potřebné součásti a příslušenství.
2. Nainstalujte seater podle pokynů výrobce:
 - Umístěte seater na stabilní povrch.
 - Ujistěte se, že je správně upevněn a že se během používání nepohybuje.
3. Před usazením projektilu:
 - Zkontrolujte, zda je nábojnice čistá a bez nečistot.
 - Vložte nábojnici do seateru a ujistěte se, že je správně umístěna.
4. Usazení projektilu:
 - Pomalu a opatrně zatlačte na projektil, dokud není správně usazen.
 - Kontrolujte, zda je projektil v koncentrické poloze.
5. Po dokončení používání:
 - Uložte produkt na bezpečné místo, mimo dosah dětí.

Pokyny pro likvidaci

- Při likvidaci produktu se ujistěte, že dodržujete místní předpisy o odpadech.
- Pokud je produkt poškozen, zlikvidujte ho tak, aby se minimalizovalo riziko zranění.
- Všechny součásti produktu by měly být recyklovány, pokud je to možné.

Kontaktní informace pro další podporu

Pro další informace a podporu se obraťte na autorizovaného prodejce nebo výrobce. Ujistěte se, že máte k dispozici číslo produktu a další relevantní informace.

Děkujeme, že jste si vybrali BenchRestSeater 7/8 nebo BenchRestSeater 6,5x65 R RWS. Vaše bezpečnost je pro nás prioritou.